



Dongeli Ujság

Magyar Nemzet

15. évfolyam

Noviszád, 1934 Junius 5, kedd

128. szám

Öfelsége a király elismerése Sabácnak és áldozotainak

Sabác és környékének népe mély hódolattal és nagy lelkesedéssel fogadta Öfelségét

Vasárnap ünnepe volt Sabácnak: a világháború alatt sokat szenvedett város hősi halottainak temetőjét avatták fel, megnyitották a Száva-hidat és Beogradból megérkezett az első vonat Sabáca. A világháború után, mikor megkezdtek a romok eltakarítását, 3850 csontvázat találtak Sabácon és ezeket azonnal eltemették a sabáci temetőben. Később még 1548 csontvázat találtak és ezeket abban a mauzoleumban helyezték el, amit vasárnap avattak fel.

Vasárnap délelőtt 9 óra 27 perckor érkezett meg az első kiránduló vonat Beogradból, amely egyúttal az udvari vonat, futárvonata is volt. Öfelsége a király különvonata 9 óra 30 perckor érkezett meg a sabáci pályaudvarra, a közönség leirhatatlan lelkesedése között. A hivatalos üdvözlések után Öfelsége az újonnan épült templomba ment, ahol hálaadó istentisztelet volt. A templomban Varnava patriárka mondott beszédet a nap jelentőségéről és vetett vissza pillantást a közelmúlt történelmére, vázolta a háborúk borzalmas pusztítását és a hősök nagy áldozatait.

A templomból Öfelsége és kísérete a hősi halottak emlékoszlopához vonult, amelyet az 1912–1918 évek háborúi áldozatai emlékére emeltek. Majd megjelent a Szokol oáthoz felavatásán és utána a püspöki palotában kihallgatáson fogadta a különböző testületek delegációit.

Délben ünnepi bankett volt, amelyen



Öfelsége ALEKSANDAR király

Jovanovic M. Gyóka a közsegitanás elnöke üdvözölte Öfelsége a királyt és biztosította a nép határtalan szeretetéről és ragaszkodásáról. Beszédét Öfelsége a király és királyi ház életésévet fejezte be, a jelenlevők percekig tartó tapsvihara és éljenzése között.

Az üdvözlésre Öfelsége a király válasszal és beszédében adózott Sabác hősei

emlékének és azoknak a nagy áldozatoknak, amelyeket egész Szerbia hozott a háborúk hosszú sorában. Beszéde végén a sabáciakra üritette poharát.

Az ebéd délután 2 órakor ért véget, utána Öfelsége autóba ült és meglekintette a sabáci falvakat. Utközben a lakosság nagy lelkesedéssel üdvözölte és Öfelsége több helyen megállította autóját és elbeszélgetett a földművesekkel.

Pryavorban a hősi halottak temetőjében üdvözölték Öfelségét, aki kegyelettel adózott az elesettek emlékének. Öfelsége még Loznicát tekintette meg, majd Kovilyacsára folytatta útját, ahol a Hercegovina villában szállt meg.

Öfelsége a király sabáci tartózkodása alkalmával a város szegényeinek segélyezésére 30.000 dinárt adományozott.

Öfelsége tegnap reggel Kovilyacsáról autón Krupanyba utazott, ahol az egybe gyűlt nép mély hódolattal fogadta. Öfelsége itt is a hősi halottak emlékének áldozott. Krupanyból Macskov kamenre folytatta útját autón. Öfelsége a esatateren esendes imát mondott, majd autón elutazott Krupanyon keresztül.

Öfelsége a király Sabác városának és Pryavor községnek a kardokkal diszitett Karagyorgye csillag negyedik osztályát adományozta.

1935. január 13-án lesz a saar-vidéki népszavazás

A Saar-vidék németsege kitörő lelkesedéssel fogadta a népszavazás hírét

Genfből jelentik: A saar-vidéki népszavazás kérdése — mint már jelentettük — a végleges rendezés stádiumába jutott, a német és a francia kormány között létrejött megegyezés alapján. A megegyezésről szóló jegyzőkönyvet tegnap osztotta ki a saar-vidéki hármashbizottság a Népszövetség tanácsstagjai között.

A német—francia megállapodás kimondja, hogy három tagból és egy szakértőből álló szavazóbizottságot létesítenek, amely többségi szavazással határoz a Versailles szerződés rendelkezéseinek szemmel tartásával minden olyan kérdésben, amely a népszavazás megszervezésének irányítására és ellenőrzésére vonatkozik. Oly kérdésekben, amelyek tulmennek a bizottság hatáskörén a Népszövetséghez fordulnak.

A bizottság augusztus 1-én kezdi meg működését.

A tanács ezenkívül egy felső és nyolc kerületi népszavazóbizottságot alakít. A bíróságok működésének megkezdéséről a népszavazó bizottság döntene a népszövetségi tanácsal egyetértésben. A rend fenntartásáról a Népszövetség tanácsának támogatásával gondoskodnak arra az esetre, ha szükségse mutatkoznék annak, hogy idegen állambeli elemeket vonjanak bele a rend biztosításának munkájába.

A népszavazás költségéhez Franciaország és Németország öt-öt millió frankkal járul hozzá, a kormányzóbizottság pedig egy millióval.

A Saar-vidéken vasárnap terjedt el a népszavazás ügyében létrejött német—francia megegyezés híre. A döntés óriási lelkesedést keltett a Saar-vidék német nemzeti-ségű lakossága között. A házakat fellobozózták, az egész vasárnap ünnepi hangulat-

ban mult el. A Saar-vidéken megjelenő német lapok megegyeztek abban, hogy naponta első oldalon hozzák, hogy hány nap van még hátra a népszavazásig. A vasárnapi lapok már hirdették is: „Még csak 225 nap.”

A német sajtó általában a legnagyobb elismerés hangján ír Aloizi báró munkájáról mert az ő agilitása tette lehetővé a saar-vidéki népszavazás ügyének végleges rendezését.

Nem lesz általános politikai amnesztia Csehszlovákiában

Prágából jelentik: Az elnökválasztással kapcsolatban olyan hírek terjedtek el, hogy Csehszlovákiában általános politikai amnesztia készül. A közkegyelemről szóló rendelet a legközelebbi napokban kerül a parlament elé, de nem általános amnesztia, hanem egyes kivételes esetekre.

Igy például nem kapnak kegyelmet a felosztatott német nemzeti szocialista párt vezetői sem, akiknek bűnügyét néhány hét múlva kezdi tárgyalni a bíróság.

Uj Balkán paktum készül, amelyhez a Földközi tenger mellékén levő államok is csatlakoznak

Az új Balkánpaktum két részből áll

A beográdi Pravda genfi jelentés szerint tegnap délben a Balkán paktumot aláírt államok külügyminiszterei megbeszélést tartottak. A megbeszélésen foglalkoztak az új Balkán paktum szövegével. Jól értesült

helyről nyert információ szerint az új Balkán paktum két részből fog állni. Az első részben a Balkán államok egymásközötti kérdéseit rendezik, a második részben pedig a Földközi tenger mellékén levő álla-

mok állapodnak meg.

A Földközi tengeri megegyezéshez csatlakoznak Jugoszlávia, Szovjetorszország, Törökország, Bulgária, Franciaország és esetleg Olaszország.

Két évi börtönre ítélte a bíróság Magyisztorov Lyubomirt, a loki apagyilkossági per új tárgyalásán

Az ügyész és a védő felebbezést és felülvizsgálati kérelmet nyújtott be. - A védő kérelmére az ítélet jogerőre való emelkedéséig szabadlábra helyezték Magyisztorovot

Vasárnapi számában részletesen megírta a Reggeli Ujság a loki apagyilkossági per új tárgyalásának lefolyását, amelynek vádlottját, Magyisztorov Lyubomir gazdalogényt, előre megfontolt szándékkal elkövetett emberöléssel vádolta az ügyészség. Az új tárgyalás szombaton délután félketőkor teljesen befejeződött, csak az ítélet kihirdetését halasztotta el hétfő délután 4 órára a bíróság.

Tegnap délután négy órakor vonult be a noviszádi törvényszék nagy tárgyalótermébe Levakovics Matija ötös tanácsa. Előzőleg már bekísérte a szuronyos fegyőr Magyisztorov Lyubomirt és elfoglalta helyét Antonijevics Dusan dr. államügyész és Arad szk iMilorad dr. védőügyvéd is.

Levakovics tanácselnök halalos csendben olvassa fel az ítéletet:

Magyisztorov Lyubomir hűnös, a 167 paragrafus utolsó bekezdésének értelmében, amiért két évi börtönre és polgári jogainak kétévi felfüggesztésére ítéltek.

A bíróság figyelembe vette az enyhítő körülményeket, töredelmes beismerését, büntetlen előéletét és szerencsétlen családi körülményeit. Az ítéletbe beszámítják a vizsgálati fogságban eltöltött kilenc hónapot.

Az ítélet indokolásában Levakovics tanácselnök kifejti, hogy

nem nyert igazolást az előre megfontolt szándékkal elkövetett emberölés, de ugyanakkor nem győződött meg a bíróság arról sem, hogy a gyilkosság önvédelem, vagy szerencsétlen véletlen következménye.

Az indokolás két részre osztja a büncselekményt. Az egyik rész az első lövés, amelyik a dulakodás hevében esett, arcán találta az áldozatot és súlyos testi sértést okozott. A másik rész a második lövés, amelyet a több lépés távolságra álló, háttal fordult emberre adott le Magyisztorov Lyubomir, erős felindulásban. Ez a lövés okozta az öreg Ma-

gyisztorov halálát és ezért tartozik felelni a vádlott. A bíróság figyelembe vette azokat a lelki körülményeket, amelyek hatása alatt megmagyarázhatóvá válik ez a második lö-

ves is és így a legenyhébb büntetést alkalmazta.

Az ítélet kihirdetése után

az ügyész és a védő felebbezést és felülvizsgálati kérelmet nyújtottak be, amelyhez Magyisztorov Lyubomir is csatlakozik.

Ezután a védő azzal a kéressel fordul a bíróság felé, hogy az ítélet jogerőre való emelkedéséig, helyezze szabadlábra Magyisztorovot. Az ügyész ellenzi, majd a bíróság rövid tanácskozás után helyt ad a védelem kérésének és

szabadlábra helyezi Magyisztorov Lyubomirt.

Az ügyész semmisségi panaszt jelent be ez ellen.

Magyisztorov Lyubomir pedig mély lélegzetet vesz és halvány mosollyal indul kifelé a tárgyaló tereméből.

A szokolisták stafétája két órával előbb érkezett fel Oplenácra

A nép mindenütt leirhatatlan lelkesedéssel üdvözölte a fáklyavivőket

Az egész országban nagy érdeklődés nyilvánult meg az iránt a nagyszabású ünnepély iránt, amelyet Boszniában Szarajevótól Topoláig rendezett a jugoszláv Szokol Felszabadító Petar király dicső emlékének. Mint ismeretes, Szarajevótól Topoláig stafétafutást rendeztek és a staféta résztvevői égő fáklyát vittek fel Oplenácra Felszabadító Petar király sírházhoz.

Ebből az alkalomból az egész utvonalon hatalmas ünnepségekben részesítették a stafétát, amely

teljes két órával előbb érkezett a célba, mint ahogyan számították.

Amerre a staféta elhaladt, a falvak és községek polgársága ünnepi díszben kivonult és leirhatatlan lelkesedéssel üdvözölte a fáklyavivőket.

A célnál dr. Beszarovics Vojislav, a szarajevói Szokol egyesület főnöke vette át a fáklyát és vitte be az oplenáci fogadalmi templomba. A sír felett álló örökmécses meggyújtása után dr. Beszarovics nagyszabású beszédet tartott, amelyben kiemelte a boszniai szokolisták teljesítményét, amely egyúttal Bosznia hálájának és a Sumadijával való együttérzésnek is a megnyilvánulása.

Ma tárgyalja a népszövetség a magyar petíció ügyét

Genfből jelentik: A Népszövetség tegnapi ülésének napirendjén szerepelt a kettős birtokosok ügyében benyújtott magyar petíció is. Minthogy azonban a Saar-vidék problémájának megtárgyalása az ülés tanácskozási idejét teljesen kimerítette,

a petíció ügyének tárgyalását mára halasztották.

A tanács egyébként egyhangulag elfogadta a saar-vidéki népszavazás ügyében létrejött francia-német megegyezést.

Diákokat

teljes ellátásra állandó felügyelet és gondos ellenőrzés mellett felvesz. Nagy gondot fordít a gyermek egyéniségének megfelelő és jellemét fejlesztő nevelésre, tanulmányainak szakszerű irányítására. Csendes és portmentes helyen a város központjában. **Marschall János**, középiskolai tanár, Trg Koste Trifkovića 3. 1443

Naggyar francia követ fogadtatása Szuboticán

Vasárnap előkelő vendége volt Szuboticának: Naggyar Emil Beogradi francia nagy követ látogatta meg a várost. A szuboticaiak nagy fényvel fogadták a francia nagykövetet, aki 11 óra 19 perckor a beogradi gyorsal érkezett meg. Utközben Topolán is üdvözölték a vendéget.

A topolai fogadtatás

A topolai ünnepség reggel 9 órakor kezdődött, amikor megérkezett Szuboticáról Szávics Jován dr. egyetemi tanár, akit Lavirac Koszta vezető járásbíró, Csoszics Lyubomir tanfelügyelő és más előkelőségek fogadtak. 10 órakor azután kivonultak a feldiszített állomásra az egyesületek, az iskolásnövendékek, mintegy 1500 főnyi tömeg, a tűzoltó zenekar muzsikájának kíséretében. A községi előkelőségek közül ott láthatuk Rasics M. Gavra főszolgabírót, Jakovlevics Aron főjegyzőt, Markusev Milán községi elnököt, Lavirac Koszta vezetőjárásbírót, Csoszics Lyubomir tanfelügyelőt, Visnyevszki Alekszandar járásbíró, Petikozics A. M. főjegyzőt és másokat.

A menetrendszerinti pontossággal befutó gyorsvonatot harsány éljen fogadta, felcsendült a Marseillais muzsikája, majd Visnyevszki Alekszandar állt elő, aki francia nyelvű beszéddel üdvözölte a kiszálló nagykövetet. Eközben két hajadon egy hatalmas lehérrózsa és egy pompás pirosszekfü esekort nyújtott át a nagykövetnek, aki keresetlen szavakkal köszönte meg a lelkes ünnepelést.

Azután Szávics dr. bemutatta a követnek a község előkelőségeit, akikkel a nagykövet néhány barátságos szót váltott. De máris indult a vonat s a nagykövet a lelkes közönség harsány éljenzései között szállt fel a mozgásban lévő szerelvényre.

A követ Szuboticán

Naggyar nagykövet, Masse a Beogradi egyetem francia lektorának és Pavlovics Sztevan nyugalmazott miniszternek kíséretében érkezett Szuboticára. A pályaudvaron Ilkovics-Ivandekics Iván polgármester Naumovics Jován tábornok, Tászics Alekszandar törvényszéki elnök és egy ügyvéd üdvözölte a nagykövetet. A pályaudvarról ünnepi menetben vonultak a városháza elé, ahol először Ilkovics-Ivandekics Iván polgármester üdvözölte és rámutatott azokra a nagy szolgálatokra, amelyeket Franciaország tett az országnak és amelyeket Jugoszlávia népe sohasem fog elfelejteni.

Dr. Szávics Jován egyetemi professzor a szuboticai francia klub nevében üdvözölte a nagykövetet, akit megegyező szónok is köszöntött. Naggyar nagykövet megköszönte a lelkes fogadtatást és beszédét a következő szavakkal fejezte be:

— Arra kérem magukat kiáltuk együttesen: Éljen Alekszandar király. Éljen a polgármester ur, Éljen Szubotica!

A francia nagykövet beszéde után a vegyes dalárda a jugoszláv himnuszot énekelte. A fogadtatás után Naggyar meghatalmazott miniszter meglátogatta Budanovics Lajos püspököt, Naumovics Jován, hadosztályparancsnokot.

Délben négyszázterítékes bankett volt a nagykövet tiszteletére. Az asztalón Naggyar nagykövet, jobbán Budanovics Lajos püspök, balján Naumovics Jován hadosztálytábornok ült. A banketten dr. Evetovics Matija városi tanácsnok, Naumovics Jován tábornok és egy ügyvéd beszéltek. Az üdvözlésekre Naggyar nagykövet válaszolt. Bankett alatt a szuboticai bunyevác leányegylet tagjai nemzeti táncokat mutattak be. Délután a nagykövet megtekintette Palicsot, majd résztvett a francia klub teadélutánján, hat óra 15 perckor pedig visszautazott Beogradba.

A noviszádi selyemgyár előtt elütött a kocsi egy temerini hadirokkantot

A szerencsétlen ember súlyos zúzódásokat és belső sérüléseket szenvedett

Tegnap reggel fél nyolc órakor a noviszádi selyemgyár előtt súlyos szerencsétlenség játszódott le. Horvát András temerini hadirokkant, akinek a jobb lába hiányzik, tegnap Temerinből Noviszádra utazott, hogy felvegye a selyemgyárba beszolgáltatott selyemgubó után járó vételárát. A rokkant a kocsiút szélén állott, amikor egyszerre

egy gyorsan száguldó henteskocsi tünt fel az uton és sebesen közeledett Horvát András felé.

A féllábu ember félre akart ugrani a kocsi elől, azonban csonka lába megakadályozta szándéka keresztülvételében. A következő pillanatban

a kocsi radja elütötte a szerencsétlen embert, aki elvágódott és a kocsi alá került.

A rokkant ember

koponyatörést, külső zúzódásokat és igen súlyos belső sérüléseket is szenvedett, azonkívül a kocsi egyik kereke áthaladt a vállán.

A súlyosan sebesült embert beszállították a kórházba, ahol ápolás alá vették, míg a kocsi hajtó hentesstanone ellen megindították az eljárást.

Mint értesülünk, Horvát András állapota súlyos, de nem életveszélyes.

FOTO BOULEVARD
WOLLBERGER KÁROLY

Modern felvételek készítése, művészi kivitelben. Noviszád, Boulevard Kraljice Marija (Letić-palota). Amatőrfelvételek díjtalan kidolgozása!

A jó tolvaj a szalmazsákban is megérzi a pénzt

24.000 dinárt loptak egy petrovoszselói gazdálkodótól

Szombaton éjszaka vakmerő lopás történt Bácspetrovoszelo községben. A károsult Sztájics Milorád gazdálkodó, akinek lakásából ismeretlen tettes ellopott 24 ezer dinárt.

Szombaton este

Sztájics feleségével együtt a faluba ment és csak éjszaka 11 óra tájban tért vissza lakásába,

amelyet feldulva talált. Az ágyakat teljesen szétdobálták, a szalmazsákot kiforgatták és a szalmazsákban, mint „egyetlen biztos helyen” elrejtették

24 ezer dinárt elvitték.

Sztájics Milorád a lopásról azonnal jelentést tett a csendőrségen, ahol erélyes nyomozást indítottak a vakmerő tolvaj kézrekerítésére.

Működik az új eperpálinka

Két ittas munkás összevert egy futaki kocsmárosot és feleségét, mert nem adták nekik cigarettát

A falvakban már egy ideje tart az eper-szedés és ezzel egyidejűleg megkezdődött az eper-pálinka főzés is. Sztárifutokon is nagyban főzik már az eperpálinkát és ami ezzel együtt jár, szorgalmasan kóstolgatják is az új terméket. Ugylátszik az idén jó erős lehet az eperpálinka mert mint Sztárifutóiról jelentik, már két áldozata is van a tüzes italnak.

A napokban este 11 óra tájban Ruszov Bránko és Basics Daniló sztárifutoki lakókok megjelentek Pantelinac Mita kocsmárosnál, aki vendéglője mellett még dohányárudát is tart. Cigarettát kértek. A két ember meglehetősen „epres” hangulatban volt már és amikor a vendéglős azzal utasította el őket, hogy ilyen későn nem adhat nekik cigarettát,

botot kerítették, beverték az ajtót és az ablakokat.

A részeg emberek garázdálkodása elől a kocsmáros és Zóra nevű felesége az udvarra menekültek.

A két duhajkodó észrevette a kocsmárosot és feleségét, behatoltak az udvarra, rátámadtak a házaspárra és botjaikkal kíméletlenül összeverték őket.

A megtámadottak jajveszékélését meghallgatók a szomszédok is, akik Pantelinacék segítségére siettek és megmentették őket. A súlyosan sebesült házaspárt dr. Jeleszics községi orvos részesítette első segélyben.

A csendőrség másnap beidézte a duhajkodókat,

Ruszov és Basics azonban kijelentették, hogy semmire sem emelkednek, mert egész nap eperpálinkát főztek és az új pálinkát annyit kóstolgtatták, hogy a végén teljesen leitták magukat

A csendőrség a két férfit egyelőre szabad lábrahelyezte, a vizsgálatát azonban tovább folytatja ellenük.

— **Áldott állapotban levő nők, ifjú anyák és többgyermekes asszonyok az enyhe természetes „Ferenc József” keserűviznek már mérsékelt adagokban való használata által is könnyű és hig ürülést, ugyisint rendszeres gyomor- és bélműködést érnek el.**

Elfogták a vrbászi falbontó betörőt

Félévi nyomozás után a magyar határon került rendőrkézre a körözött betörő

Vrbászról jelentik: Még 1933 novemberében falbontó betörők kifosztották Klein András vrbászi ékszerész üzletét és több mint huszezer dinár értékű aranyárut vittek el. Az akkor megindult nyomozás nemsokára holtpontra jutott, de Klein egy véletlen folytán megtudta a betörő kiletét. Kaizer zagrebi ékszerésznek ismeretlen férfi órákat akart eladni és Kaizer az ékszerben felismerte Klein áruját. Az idegennek akkor sikerült a letartóztatás elől elmenekülnie. A lapokban közölt személyleírás után egy zagrebi munkás közölte a károsult ékszerésszel, hogy

Radics István doroszlói többszörösen büntetett egyén nála órákat hagyott megőrzésre és Klein ezekben az órákban felismerte az ellopott áru egy részét.

A rafinált betörőnek ismét sikerült megszöknie és azóta hiába adtak ki ellene körözöveletet. Most véletlen folytán rendőrkézre került Radics, akinek lelkiismeretét valószínűleg még több bűncselekmény is terheli.

Május 12-én Szuhopolje mellett a határrendőrség észrevett egy férfit, aki át akart szökni Magyarországra.

A férfit menekülés közben megsebesítették és beszállították a virovíticai kórházba, ahol megállapították, hogy Radics István doroszlói lakóssal azonos.

A vrbászi esendőrség most kiadatási kérvénnyel fordult Virovíticára és Radics felgyógyulása után a szombori törvényszék előtt felel a vrbászi falbontó betörésért.

Megmentette a tűzhaláltól ismeretlen unokahugát a 19 éves hadifogságból hazatért katona

A bátor életmentő súlyos égési sebeket szenvedett

Prágából jelentik: Egészen különös körülmények között tért haza 19 évi hadifogság után Oroszországból Csehszlovákiába Valentin Uher, aki még 1915-ben került az oroszok fogságába. Uher két sorstársával a Krimben lévő Topalovból kelt utra haza felé. Miután mindhárman az utóbbi időben egy cukrászdában dolgoztak, jól el voltak látva pénzzel és Prágában válltak el egymástól. Innen azután mindegyik hadifogoly maga indult utnak szűkebb hazája felé.

Uher Lipába utazott, és amikor az állomásról megindult gyalog a faluja felé, megdöbbenve látta, hogy

szülőháza lángokban állt.

A hazatért hadifogoly ijedten állt a kíváncsiak közé, akik az égő házat körülvették. Egyszerre csak női sikoltás hallatszott az égő házból. Kiderült, hogy a fiatal asszony, két gyermek anyja, aki valami módon fenn-

maradt a ház padlásszobájában és onnan kiáltott segítségért. A tüzoltók nem eresztek senkit sem az égő házhoz.

Ekkor azonban kivált a tömegből egy idegen és beharant az égő házba.

A tüzoltók azonnal a padlásszoba felé irányították esőveiket és nemsokára megjelent az idegen az asszonnyal és két gyermekével. Az idegen, aki nem volt más, mint a hazatért hadifogoly, súlyos sérüléseket szenvedett, de a tömeg lelkesen ünnepelte.

Csak később derült ki, hogy

a megmenekült voltaképpen testvére és annak gyermekei.

Igy tehát Valentin Uher ép jókor érkezett haza 19 évi fogság után Oroszországból, hogy megmentse kis unokahugai életét, akiket még nem is ismert és akikről azt sem tudta, hogy a világon vannak.

Vad hajsa után elfogták egy angol gőzhajót, melyen 18 angol leányt akartak kicsempészní a leánykereskedők Kinába

A szerelmes fiatalember megérezte hogy menyasszonyát viszik a hajón

Londonból jelentik: a „The King of India” nevű nagy angol személyszállító gőzhajó, amely Liverpoolból indult el vad hajsa után kénytelen volt visszatérni a kikötőbe. Egy fiatalember, akinek szerelme a hajón utazott értesítette a rendőrséget, hogy

a hajón 18 fiatal angol leányt visznek a leánykereskedők Kinába.

Nyomban rendőrhajó sietett a gőzös üldözésére és az izgalmas hajsa 18 órán át tartott. A személyszállító gőzös csak akkor engedelmessékedett, a rendőrhajó felszólításának, hogy álljon meg, illetve forduljon vissza, amikor a rendőrhajó vezetősége figyelmeztette a gőzös kapitányát, hogy ha nem áll meg tüzelní fognak a hajóra. Erre azután visszatordult a The King of India és újból befutott a liverpooli kikötőbe.

Itt azután kiderült, hogy a feljelentő-

nek igaza volt. A hajó kapitánya és két leánykereskedő tényleg 18 egész fiatal angol leányt akart Sanghaiba szállítani.

A leányok kihallgatásuk alkalmával emondották, hogy saját akaratukból kelték utra.

Mindnyájan szegény családok gyermekei, akiket az ügynökök száz fontért vásároltak meg szüleiktől. A leányokat egy-két évre gazdag kínaiakhoz akarták férjhezadni az ügynökök. A terv az volt, hogy e rövid lejáratu házasság után a leányok elválnak férjeiktől és visszatérnek Angliába azzal, amit e házasság alatt összespóroltak. Itt azután újból férjhez akartak menni. A leányokat, tiltakozásuk ellenére hazaszállította a rendőrség szüleikhez, ellenük pedig megindították az eljárást.

Tűzfolyam egy vrbászi uccán

Vrbászról jelentik: Molter Frigyes sztarivbászi kereskedő udvarán eperpálinkát égettek, miközben egy munkás észrevette, hogy az üstből a pálinka szivárog. Az üstöt lámpával akarták megvizsgálni, de közben meggyulladt a pálinka és hogy az üst fel ne robbanjon, ki kellett az égő folyadékot engedni. Az égő pálinka jllanatok alatt előntötte az udvart és égő folyóként lefolyt az uccai levezető árokba s az éjféli uccát kísérteties fénybe borította. A nagy tűzveszélyt végül is sikerült leküzdeni, de közben Eng és Szücs munkások súlyos égési sebeket szenvedtek.

A személyeskedések és viharok miatt nem tud dolgozni Gornya Muzslya képviselőtestülete

Beeskerekéről jelentik: Gornya Muzslya képviselőtestülete a község költségvetését 356.000 dinárban állapította meg, amely ellen több felebbezés hangzott el.

A felebbezéseket azonban mindaddig nem sikerült tárgyalni mert a képviselőtestület ülései nagyon viharosak.

Vasárnap ismét ülésre jött össze a községi tanács, azonban határozathozatalra nem került sor, mert a községi jegyző heve en összetűzött több képviselőtestületi taggal és elhagyta az ülést. Fischer Mihály erre berekesztette az ülést. A képviselőtestületi tagok pedig méltatlankodva távoztak és lemondásukat hangoztatták.

A villám összeégetett egy szuboticei földművest

A villámsújtotta ember agrárázkódást szenvedett

Vasárnap délben hatalmas zivatar vonult végig Szuboticea felett. Az erős zápor esőt sűrű villámlás kísérte és Pölhe János fiatal gazdalegényt érintette is a villámcsapás.

Pölhe a zivatar alatt vizet akart meríteni édesatyja tanyáján a gémeskutból, amikor a kut vizébe esapott a villám. Pölhe kezén, amellyel a vödörláncot tartotta, valamint jobb karján, testének jobb felén és jobblábján égési sebeket szenvedett, a ruhája pedig erősen megpörkölődött. A fiatal gazdát, aki a villámcsapás következtében eszméletét veszítette, beszállították a Vidákovicea-téle szanatoriumba, ahol esakhamar magához tért. Megállapították, hogy állapota nem súlyos,

hazár égési sebei kivül agrárázkódást is szenvedett. Pölhe tegnap délben el is hagyta a szanatoriumot.

Betörtek a szentai alsóvárosi templomba

Kisebb összegű pénzt vittek el a perselyből

Szentáról jelentik: Hétfőn reggel a szentai alsóvárosi templom harangozója, mikor ki akarta nyitni a templomot a templomajtót nyitva találta. Rögtön értesítette Pöchy Béla plébánost és vele együtt mentek be a templomba. Megállapították, hogy a templomban betörők jártak

fellesztették a perselyeket s a benneük talált pénzt elvitték.

A perselyeket néhány nap előtt üritették ki s így a templomrablók csak kisebb összeget vihettek el. A betörők a sekrestyében is kerestek pénzt és feltúrták a fiókokat, de a kezszereket nem bántották.

A szentai rendőrség megindította az eljárást a templomrablók kiletének megállapítására.

Visszanyerte beszélőképességét a szubotícai dráma két áldozata

A rendőrség ma hallgatja ki Szirmay Károlynét és Szirmay Elemért

Vasárnap délután temették el Zsivkov Zsivko szubotícai vasúti tisztviselőt, aki pénteken este lelőtte özvegy Szirmay Károly nét és Szirmay Elemért, majd utána löböltte magát és meghalt. Szirmay Károlyné és Szirmay Elemér állapota vasárnapig rendkívül súlyos volt, tegnap azonban valamennyire javult, sőt mindketten visszanyerték eszméletüket is. Szirmay Károlyné és Szirmay Elemér tegnap már néhány szót

válthattak kezelőorvosaiikkal és az ápolókkal és az orvosok véleménye szerint most már meg lehet őket menteni az életnek. Szirmayné állandóan sír és ez annyira kimeríti idegállapotát, hogy időnként elveszti eszméletét, aztán ismét magához tér.

A szubotícai rendőrség valószínűleg ma hallgatja ki a dráma két áldozatát, amennyiben ezt állapotuk lehetővé teszi és a kezelőorvosok erre engedélyt adnak.

befúhant egy mélyedésbe és mivel uszni nem tudott, társai szemelátára befúlladt a Tiszába.

Holttestét tegnap reggel a halászhok találták meg.

A másik szerencsétlenség Dudásev Sztován 2 éves fiúgyermekével, Bránkóval történt. A kisgyermek édesanyja zsirszódával surolta a szoba padlóját és e közben rövid időre kiment a lakásból, ahol a kisgyermek egyedül maradt.

A gyermek megpillantotta a zsirszodaoldattal feltedényt, telemelte és felhajtotta. Borzalmas belső égési sebeket szenvedett.

Állapota rendkívül súlyos, életbenmaradásához nincs remény.

Noviszád teniszesei legyőzték Kulát

Noviszád-Kula 6:1

Az országos bajnokság harmadik fordulójában Kulán mérkőzött vasárnap a két csapat. A noviszádi együttes nagy küzdelemben szerezte meg a szép győzelmet a jól játszó kulaiak ellen.

Részletes eredmények:

Egyes: Krsztonosics (Kula)—Uzelac 7:5, 6:1. Dr. Lezer (Noviszád)—Stiefelmayer 7:5, 7:5. Vén (Noviszád)—Barna 7:5, 6:4. Blau (Noviszád)—Kniesel 8:6, 5:7, 8:6. Marberger (Noviszád)—König 6:0, 6:2. Páros: Uzelac, dr. Lezer (Noviszád)—Krsztonosics, Barna 6:3, 3:6, 7:5. Vén, Blau (Noviszád)—Stiefelmayer, Kniesel 11:13, 6:4, 6:3.

A noviszádiaknál igen jök voltak: Vén, Blau, Marberger, míg a kulaiaknál Krsztonosics, Stiefelmayer és Kniesel tűnt ki. Az érdekes küzdelmeket nagyszámú közönség nézte végig.

A noviszádi válogatott újabb győzelmével csoportjának győztese lett és az elődöntő során a fővárosi csoport bajnokával, a Sumadiával fog mérkőzni.

Egy jugoszláv hajó megmentette az elsüllyedéstől a „Georges“ angol kereskedelmi gőzöst

Beográdból jelentik: Tegnap délután 4 órakor Hvar sziget közelében súlyosan megsérült és elsüllyedni kezdett a „Georges“ nevű angol kereskedelmi hajó, amely 2.700 tonna cementet szállított.

A süllyedő hajó segítségére a „Plavnik“ nevű jugoszláv hajó sietett.

Az angol hajó 26 főnyi legénységét megmentették és a hajót bevontatták a kikötőbe. (A. A.)

Nagy tűz pusztított a Bata művek egyik csehszlovákiai gyártelepén

Az anyagi kár meghaladja a tíz millió cseh koronát

Brünnből jelentik, hogy a Bata művek osztrókóvici telepén vasárnap hatalmas tűzvész pusztított. A gyártelepen felraktározott bőr, olaj és benzín tüzet fogott,

a megismétlődő robbanások miatt a tűz-

oltók csak a veszedelem lokalizálására sikeritkozhattak.

A nyersanyagraktár teljesen leégett, az anyagi kár meghaladja a tíz millió cseh koronát.

Borzalmas családirtást rendezett egy németországi gazdálkodó

Meggyilkolta feleségét és két gyermekét, majd önmagával végzett

Berlinből jelentik: Szörnyű családirtás történt tegnap Fridenauban, az Essenstrasse 7. számú házban. Wendt Albert 60 esztendőes tejjgazdaság-tulajdonos lakásán a szomszédok

őriási vértócsában holtan találták a tulajdo-

nost, a feleségét, továbbá hat és kilencéves gyermekét.

A vizsgálat megállapította, hogy Wendt borotvával átvágta alvó családtagjainak nyakát, majd öngyilkosságot követett el.

2 gyermekszerencsétlenség Bácspetrovoszelon

Egy kétéves kisiu zsirszódát ivott — egy tizenhároméves cipészinas a Tiszába fulladt

Vasárnap délután és tegnap délelőtt két szerencsétlenség történt Bácspetrovoszelon. A szerencsétlenségek áldozata mindkét esetben gyermek. Az első áldozat Irmányi Ist-

ván 13 éves cipészinas, aki vasárnap délután több társával együtt a Tiszára ment fürödni. A szerencsétlen fi ukissó tal megszire merészkedett a vízbe,

MIELOTT
nyomtatvány



URANIA

NYOMDA

„URANIA“

áránlatát, ahol az összes kereskedelmi nyomtatványok, szakszerűen, izléses kivitelben és legolcsóbb árakon készülnek

Pontos és gyors kiszolgálás!

TELEFON 20—58. Steve Stevanoviča 5

HIREK

Reggeli Újság

Szerkesztőség és kiadó hivatal: Noviszád, Kralja Petra ucca 30. I. emelet. Telefon 21-37, éjjel 20-58.
Szubotica, Kralja Petra Park 10. Telefon 6-70.
Előfizetési ára év hányra 18 dinár, 3 hónapra 50 dinár. Külföldön 1 hónapra 30 dinár, három hónapra 90 dinár. Egyes száma hétköznapokon fél dinár, vasárnapon 2 dinár.
Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel.

— **Egyházlátogatás Baranyában.** Agoston Sándor református püspök és dr. Kurtz Henrik főgondnok június 4-től 9-ig a baranyai egyházközségeket látogatják meg. Hétfőn Rétfalun és Karanacón, kedden Kamenacón és Kotlinán, szerdán Zmajevacón és Szuzán, esütörtökön Knezsevi-Vinogradon és Lugon, pénteken Vardaracon és Kopaesevón, szombaton Biljen lesz a generális vizitáció. A püspököt és országos főgondnokot Stadler Géza esperes és dr. Hettshheimer Imre egyházmegyei gondnokok kísérik el.

— **Az évvégi vizsgák sorrendje a szentai gimnáziumban.** A tanév végén szokásos vizsgálatok a következő sorrendben lesznek: június 9-én a IV. osztályu tanulók javító vizsgája, június 16 és 18-án írásbeli kis érettségi vizsga, június 18-án az összes magántanulók írásbeli vizsgája, valamint az 54. paragrafus alapján eltávolított tanulók írásbeli vizsgája, június 19-21-ig szóbeli kis érettségi vizsgák. A magán és osztályvizsgák sorrendje a következő: június 19-én az I, 20-21-én a II és június 22-én a III. osztályos tanulók szóbeli vizsgája. A felvételi vizsgák június 22-től 29-ig tartanak.

— **Gyermekelőadás Beeskereken.** Beeskerekről jelentik: Krenn Ilona és Obórig Ilona tanítónők tanítványai vasárnap sikeres gyermekelőadást rendeztek amelyen nagy tetőzést aratott Krenn Ilona gyermekdarabja

— **Vigyázzon! Mielőtt rádiót vesz próbálja ki új típusú Orion rádiómat. Utólrhetetlen. Gelb, elektro poduzede Noviszad, Fiuoski put 9.**

— **Kislánya született az alagi férjgyilkosnak.** Budapestről jelentik: A pestvidéki törvénytörzők fogházában tegnap feketehajú, egészséges leánygyermek született Bognár Istvánnának, a férjgyilkos alagi asszonynak. A gyermek egyideig az anyjánál marad, azután „szabadlábra helyezik“.

— **Mükedvelő lövöldöző agyonlőtt egy apácát Magyarországon.** Budapestről jelentik: A szecsvári országúton Burger Sándor ötéves leánygyermek vásári árus itt állapokban vaktában lövöldözött. Az egyik golyó szíven találta az országúton haladó Demeter Irén apácát, aki néhány perc múlva kiszenvedett, Burgert letartóztatták.

— **A gyomorlajás, gyomornyomás, bélsárpangás, alhasi vérbőség, nagyfoku erjedés, rossz emésztés, fehér nyelvlepedék, kábultság, fülzúgás, halvány arcszín, migrén, kedvetlenség a természetes »Ferenc József« keserűvíz használata által igen sok esetben hamarosan elmúlik.**

— **A Begana Iuliadt egy beeskereki fiu.** Beeskerekről jelentik: Vasárnap délután a Miletseva ucca végén Teodorovics Száva 14 éves beeskereki fiu a Begába hajította a malacokat. Az uszni nem tudó fiu tulmesszire hajította be a sertéseket, a mély vízbe került és elmerült. Holttestét csak este vetette fel a víz.

— **Dr. Salamon Frigyes** noviszádi ügyvéd irodáját Zselyeznicska ul. 13 szám alá (dr. Fenyő Győző orvos házába) helyezte át.

— **Göbbels német propagandaminiszter Varsóba utazik.** Varsóból jelentik: A lengyel távirati iroda úgy értesül, hogy Göbbels birodalmi propagandaminiszter még ebben a hónapban Varsóba érkezik. Látogatásának célja eszmecserét folytatni a lengyel és német birodalom időszerű politikai kérdéseiről.

SIBALITY-féle KETSZERSULTET ÉS GRAHAM KENYERET ESZEM, MERT ETTŐL JÓL ERZEM MAGAM.

Ismeretlen kártevőrovar a vrbaszi kukoricaföldeken

Vrbászról jelentik: Hilkene Keresztély gazda észrevette, hogy kukorica földjén több szár szárad el. Utána járt a dolognak és sikerült megfigyelnie, hogy egy hernyó vagy láva furja meg közvetlen a gyökér felett a fiatal kukoricát és belsejét kirágja, úgy hogy nemsokára elszárad és letörik.

Az ismeretlen rovar azóta más földeken is fellépett és nagy kárt tesz a kukoricában. A gazdák nem tudják mihez kezdenek, mert a kártevőt senki sem ismeri és így a védekezés módja is ismeretlen.

— **Eltemették a noviszádi zsidó hitközség volt főjegyzőjét.** Vasárnap délután temették el nagy részvét mellett Fischer Jakabot a noviszádi zsidó hitközség negyven éven át volt főjegyzőjét. A temetésen dr. Kis Henrik főrabbi és Frank Gyula a zsidó hitközség elnöke bucsuztatták az elhunytat.

— **Rettentetes orkán pusztít a Koreai partvidéken.** Tokióból jelentik: A koreai partvidéken pusztító orkán sepett végig. Az eddigi jelentések szerint kétszáz halászbárka elsüllyedt, attól tartanak, hogy ötszáz halász a tengerbe fulladt. Eddig ötvennél több holttestet vetettek partra a hullámok.

— **Egy vrbaszi gimnazista találmánya.** Trumpf Frigyes a vrbaszi gimnázium negyedik osztályának, pasicevici származásu tanulója olyan gyorsforralót talált fel, melyen negyed deciliter spirítusszal öt perc alatt fel lehet forralni egy liter vizet, míg eddig egy liter viz felforralásához tíz perc és majd nem fél liter szesz kellett. A fiatal feltaláló most tízezeres dírsat keres, találmánya kihasználásához.

— **Csodálatos hatása és olcsósága tette híressé a sztáranizsai csodakútfürdőt.** Kérjen prospektust.

— **Nagy sikerrel szerepeltek a temerini mükedvelők Sztaribecsen.** A Temerini SK mükedvelőgárdája vasárnap Sztaribecsen előadta a Marica grófnő operettét. Az előadás kiünöen sikerült, a közönség sokat és lelkesen tapsolt a kiváló szereplőknek.

— **Megszületett Kinában a „hét csillag és egy hold“.** Londonból jelentik: Van Jam Sa délkinai faluban Tam Sing gyáros felesége nyolcas ikreket szült hét fiút és egy leányt. A boldog anya egy régi kínai legendára hivatkozva azt állítja, hogy hét csillagnak és egy holdnak adott életet, akikre nagy szerep vár Kína történetében.



PYRAM

már nagyszülei is
Használták
Használja Ön is.

Sporthírek

Ruma: Pazoval Szlavia—Rádnieski 3:1 (0:0).

II. oszt. bajnoki, bíró: Brüll.

Kiszás: Tátra—Palánkai Jugeszlavia 3:0 (2:0).

II. oszt. bajnoki, bíró: Momirov.

Indjija: Rádnieski—ISK 2:1 (1:1). II. oszt.

bajnoki, bíró: Petrovics.

Levonulással végződött a Temerini SK becsi vendégszereplése. A TSK vasárnap Sztaribecsen mérkőzött a Szlaviával. A mérkőzés levonulással végződött, mert a játék 2:2 állásánál a második felidőben vita támadt a temerinek gólja körül. A bíró az előzetes várakozási idő letelte után lefújta a mérkőzést.

Kiváló teljesítményt nyújtottak a diákok a noviszádi szokolünnepségen. A noviszádi tanulóifjúság vasárnap tartotta meg évenként szokásos szokolünnepélyét. A diákok — fiúk és leányok — nagy felkészültséggel, kitünően begyakorolt mutatványokkal ragadták ismételt tapsra a nagyszámú közönséget. Kár, hogy a vasárnap délután Noviszádra zudult felhőszakadás az ünnepség programszerű befejezését megakadályozta, de a diákok teljesítménye így is kitünő tanúságtétele volt a tanárok és diákok lelkiismeretes munkájának.

— **Elhízott egyéneknél a már régóta szívesen alkalmazott természetes »Ferenc József« keserűvízkúra a bélműködést erőteljesen előmozdítja, az anyagcserét tetemesen élénkíti, a zsírmennyiséget megfelelően lecsökkenti és a testet könnyedde teszi.** Az orvosi szakirodalom kimutatja, hogy a **Ferenc József** viznek a máj és a végbél felé irányuló vértolulásoknál, valamint aranyérről és prostatabajoknál is valóban áldásos hatása van.

— **Olcsó nyaralás gyermekek számára.** A Vöröskereszt noviszádi szervezete 8-12 éves tagjai számára kedvezményes nyaralást rendez a Fruskagorában lévő Vrlnikén. A nyaralás időtartama öt hét. A gyerekek tápláló és bőséges ellátást kapnak, állandó orvosi felügyelet alatt lesznek és kedvükre fürdőzhetnek és napozhatnak. Az öthetes nyaralás és az utazás összköltsége 400 dinárt tesz ki. Azoknak a szegény gyerekeknek, akiknek szükséges lenne a nyaralás, de nincs pénzük erre, a Vöröskereszt hajlandó esetleg ingyenes nyaralást is biztosítani. Bővebb utbaigazításokat ad a Vöröskereszt helyi szervezete (Noviszád Kraljica Marija ut).

JÓ ÉTVÁGY AZ EGESZSÉG JELE

s mihelyt észreveszi gyermekén vagy felnőttn, hogy nem izlik neki az étel, hogy nem jókedvű, ez már beteges tünet. He-lyesen cselekszik ilyenkor, ha mindjárt ad neki kevés vízbe vagy tejbe keverve »Magna«-port, amely fájdalom nélkül tisztít és felüdít. Gyermekek kiskanállal, felnőttek evőkanállal vegyék be.

„MAGNA“-por kapható gyógyszerárakban. Egy csomag ára 4- dinár.

Reg. S. Br. 4788/32

— **Beiratkozás a noviszádi elemi iskolák első osztályába.** A noviszádi elemi iskolák magyar tagozataiban június 10-ig tart a beiratkozás az 1934-1935 tanévre. A magyar osztályba csak azok a hét évet betöltött gyermekek iratkozhatnak be, akiknek magyar az anyanyelvük. A beiratkozásnál az anyakönyvi kivonatot és a városi orvosi hivatal által kiállított orvosi bizonyítványt kell bemutatni. Az orvosi bizonyítványt ingyen állítja ki a városi tisztii főorvosi hivatal (Ribnyi trg). Beiratkozni naponta 8-10 óra között lehet. A fiúk a katolikus templomudvarban lévő iskolában, a lányok pedig a zárdában iratkozhatnak. Az első osztályba kerülő gyermekeket minden szülő már most irassa be, mert ellenkező esetben szigorúan megbüntetik.

— **Impregnált gypjából készült fürdőruhák** azonnal száradnak, mert a vizet nem szívják magukba. **Laslex gumi fürdődresszek** fölöslegessé teszik a strandlüző és melltartó viselését a fürdőruha alatt. Kaphatók egyedül: **Fischer J. és Fia** cégnél, Noviszádon.

A GYERMEK FEJLŐDÉSI IDEJE A 12-17 EV KOZÉ ESİK.

ez az a kor, amikor minden gyermeknek erős idegekkel, jó étvágygal és egészséges vérrrel kell bírnia. Ezt elősegíti az »Energin« a vér, idegek és étvágy erősítésére.

„ENERGIN“ kapható gyógyszerárakban félliteres üvegekben, melynek ára 35- dinár.

Reg. S. Br. 4787/32

Külföldi tőzsdézáratok

A dinár árfolyama. Budapest 7.00-8.30, Bécs 3.44-3.56, Prága 50.05-50.45, Berlin 57.65-5.69, London 222.50.

Zürich, Beograd 7.00, Páris 2029, London 1558.5, Newyork 307.87, Brüsszel 71.875, Milanó 26.70, Madrid 42.05, Amszterdam 203.40, Berlin 119.90, Bécs 72.95, Prága 57.15, Bukarest 3.05.

Csantaviri hírek

A csantaviri adóhivatal felhívja a lakosságot a következő adók azonnali kifizetésére: 1. Minden esedékes állami adó, 2. Minden esedékes jövedelmi, kereseti, forgalmi adó, 3. Esedékes házáadók, 4. Hadmentességi adótartozások, 5. Különösen az új adótörvény 23. paragrafusa által előírt adóhátralékok első részleteinek befizetése. Ellenkező esetben a másodévi adórészletkre kamatot számítanak. Tudomására adják az adófizető polgárságnak, hogy aki ezen felhívásnak nem tesz eleget, annak egész hátralékát egyszerre, végrehajtás útján hajtják be. — Csantavíren az elmúlt május hónapban 15 pár esküdt meg 31 gyermek született és 20 halálozás történt. — A község előljárósága felhívja a cséplő géptulajdonosokat, hogy a gépeik kézigyógy szertárát június 7-én délután két órakor mutassák be, a község háza tanácstermében.

Topolai hírek

A járási tanfelügyelőség értesíti a szülöket, hogy az 1927-ben született gyermekek beiratása június 7 és 8-án történik, az iskola irodájában. A beiratásoknál szükséges, hogy a szülők magukkal vigyék a gyerek anyakönyvi kivonatát (keresztlevelet), amelyet díjmentesen állítanak ki számukra az anyakönyvi hivatalban. — A községi előljáróság közli, hogy az 1933-34-es évi zárszámadások a község háza pénztárszobájában vannak közszemlére kifüggesztve, ahol az érdeklődők június 7-ig megtekinthetik. — Ugyancsak az előljáróság közli, hogy a járási sorozás június 25-én kezdődik, a Bakai féle vendéglőben. — A járási cséplőgépi tulajdonosok értekezletén megállapították, hogy Topolán 24 tulajdonosnak 31 gépe van. Elhatározták, hogy csépléseket minden gép egyszerre kezdi. A kölcsönös biztosítás módját is megbeszélték, amely szerint egy ötagú bizottság becsüli fel a gépeket és kár esetén közösen fedezik a kiadásokat. A munkások járandósága képen a tulajdonosoknak járó gabona 40 százalékát állapították meg. A cséplés díjáról még nem hoztak végleges határozatot.

Sztaramoravici hírek

A 14 éve fennálló rokkant egyesület újja alakult 50 taggal. Az alakuló közgyűlés a következő tisztségeket választotta meg: elnök Balogh Bálint, tükár Majoros József, pénztárnok Bordás Károly, felügyelő bizottsági tagok Mészáros Mihály, Schreier Imre és Pokorny János, a választmány tagjai: Mike József, Kapornyai Illés, Cindrics Lajos, Kuruc István és Pláki Lajos. A közgyűlés hódoló táviratot küldött Öfelségének a királynak valamint üdvözlő táviratot a bánnak.

Az anyakönyvi hivatal vezetője felhívja mindazon szülőket, akiknek gyermekei 1917 és 1932 között születtek, de nem Sztaramoravicián, hogy haladéktalanul jelentkezzenek az anyakönyvi hivatalban.

A református vallású iskolásgyermek hitanvizsgálója június hó 11-én délelőtt lesz az elemi iskolában.

Az elemi iskola igazgatója felhívja a tanköteles gyermekek szüleit, hogy gyermekeiket pontosan, mindennap járassák az iskolába, mert az igazolatlanul mulasztó gyermekek szüleit az iskolai hatóságok a legszigorúbban megbüntetik.

Az északi kerületi református esperes, Dévay Lajos, valamint Lukácsi István egyházmegyei gondnok az évi szokásos esperesi látogatást a következő sorrendben végzik: Rumenkán június 4-én délelőtt, aznap délután Noviszádon presbiteri gyűlés, másnap reggel istentisztelet után a hitoktatás felülvizsgálása, délután Budiszaván, 6-án délelőtt Maradikon, délután pedig Nikincin lesz hivatalos látogatás. Az esperesi látogatás második része 11-én kezdődik, amikor is délelőtt Moravicián, délután Pacsiron, 12-én délelőtt Szuboticián, délután Szomborban, 13-án délelőtt Kulán, délután Feketicsen presbiteri gyűlés, másnap reggel istentisztelet után a hitoktatás felülvizsgálása.

Bácskogradistói hírek

A római katolikus elemi iskolában a hittanvizsgát Petrányi Ferenc sztaribecsei apát esperes plébános alnöklétével szombaton tartották meg.

Az önkéntes tűzoltótestületnek régi vágya valósul meg. Mászófalát még a háború alatt ledöntötte a vihar s a kedvezőtlen viszonyok miatt csak most vált lehetségessé új mászófal építése. A mászófal 10 méter magas, 4 méter széles lesz és Cziráki János volt tűzoltótestületi tükár terve szerint a vasuti ligetben lévő gyakorlóterén a napokban építik fel.

Szombat délután özvegy Nacs Miklósné udvarán a szalmakazal meggyulladt. A kivonult tűzoltók munkáját nagyon megnehezítette a nagy szárazság és vízhiány, de azért sikerült a tűz tovább terjedését megakadályozni. A biztosítást a tulajdonos nem régen felmondta s így a kár nem térül meg. A tűz oka ismeretlen.

BIZTOSÍTSÁ

háza és lakásberendezésért

DUNAV Biztosító társulatnál

Elemi csapás elleni védekezésre gyenge az emberi erő, de a csapások okozta kárt elháríthatja, ha életét, vagyonát biztosíthatja a

„DUNAV“ biztosító társulatnál

Bácspetrovozelei hírek

A bán Vorgity Darinka tükárnőt szolgálata elismeréséül magasabb fizetési osztályba léptette elő.

Az előljáróság intézkedésére a gazdasági bizottság két tagja a juhászok kérvényezésére a marhajáráson negyven hold földdel nagyobb területet jelöltek ki birka legeltetés céljára, hogy a tios legeltetést a juhászokkal megszüntesse.

A beográdi cukorgyár értesítette az előljáróságot, hogy azok, kiknek cukorrépa terem s azt eddig egy gyárnak sem jelentették be, július 10-ig leszerződhetnek a gyárral.

Az előljáróság a község tulajdonát képező volt esendőrlaktanyát kitarozás után ismét bérbeadja.

Az anyakönyvi hivatal kimutatása szerint Petrovozelelon május hónapban házasságra lépett 14, született 24 és meghalt 22 személy, a legtöbb tüdővészben.

—o—

— A szerb színház egyesület rendkívüli közgyűlése. A szerb színház egyesület vasárnap délelőtt rendkívüli közgyűlést tartott a Habagban, amelyen a bászági szubvenció folyósításának beszüntetéséről tárgyaltak. A közgyűlésen határozati javaslatot fogadtak el, amelyben rámutatnak arra, hogy a 73 éve fennálló egyesület kulturumkáját csak úgy folytathatja tovább, ha megkapja a bászági szubvenciót. A határozati javaslatot eljuttatják Matkovics Dobrica dunai bánhoz. A közgyűlés végén új vezetőséget választottak, amelynek élén ismét dr. Iljes Radoszláv ügyvéd áll.

— A Noviszádi Filharmonia III. rendező hangverseny június 16-án lesz este 9 órai kezdettel a Habag nagytermében. A hangverseny műsora: 1. Wallace: Maritana nyitány, 2. Dvorzsák: Szlav tunc 3. sz., 3. Mascagni: Intermezzo simfonico a Parasztbecsület c. operából, 4. J. Strauss: Bécsi vér, keringő. Utána szünet, majd szünet után 5. Schubert: Előjáték a Rosamunda című balettől, 6. Tschairowsky: Keringő a „Csipkerózska“ című balettől, 7. Boildieu: A fehér asszony, nyitány. Műsor után 10.30 órától kezdve tunc. Az egyesület tagjai nem fizetnek belépődíjat.

— Fejenként nyolchavi fogházra ítéltek két plávnai tükárt. A noviszádi törvényszék tegnap délelőtt Kovács József és Kovács Iván plávnai lakosokat egyenként 3 hónapi szigorított fogházbüntetésre ítélte, mert a vád szerint Plávnán 110 darab baromfit loptak. Az ítélet jogerős.

Színház

...

Operettbemutató Szomborban

Szombat este mutatták be dr. Jagedics Jovan és Hrazdiza C. M. nagy operettjét. A két vándort a szombori városi színházban. Az operett librettóját dr. Jagedics írta, zenéjét Hrazdiza, a zagrebi operettszínház már elhunyt karmestere szerzte. A libretto sokban eltér a csaknem egy kaptifára írt bécsi operettszövegekétől, de mégis módot ad a rendezőnek arra, hogy néhány jól megrendezett látványos jelenettel a bécsi revüszere operettek hangulatát varázsolja a színpadra. Azonban a zeneszerzőnek nem volt az a szándéka, hogy a könnyű zene muzsájának hódoljon. Zenéje komolyabb igényekkel lép fel, bár van néhány indulója és keringője, mely szélesebb körben is népszerűsége tehet szert. A modern muzsikát a darabban Sabranszky Zoltán betöltte, egy igen jól sikerült slow-fox képviseli, melyet a község megismételtetett.

Két vándorról Jovánról és Ivánról szól a darab meséje, akik a háború betegezése után Oroszországból visszatérve Szuboticiánál lépnek a hazai földre. Jovánnak menyasszonya volt itthon, Milka, de Oroszországban is volt kedvese, Katya, akét elbolondított s akinek házasságot ígért. Katya Jován után jön és miután Szuboticiánál lép a hazai földre s a határváznál felismeri Jován otthagyt csomagját, ami új reményt ad neki arra, hogy Jovánját feltalálja.

Palicson játszódik le a második felvonás, ahol épp népnünpély van. Természetesen Jován is ott van és csapja a szelet egy csinos pincérnőnek. Megjön Milka is, aki — hogy völegényének fejét helyreüsse — pincérnőnek öltözik s flörtöl kezd Ivánnal, hogy Jovánt feltükennyé tegye, ami sikerül is neki, bár Jován csak sejtí, hogy a szép pincérnő a volt menyasszonya. Katya is megjön Palicsra s itt találkozik Ivánnal, akinek elmondja, hogy Jován után jött. Iván azonban kéri, mondjon le Jovánról, megvallja neki szerelmét és nőül kéri. Katya Milkával is találkozik s ez az orosz nő szavaiból megtudja, hogy Jován kedvesével áll szemben. Meghívja hát baranyai kastélyába vadászatra, amelyre Jován is hivatalos. A harmadik felvonásban a vadászattal minden rendbe jön. Katya lemond Jovánról és Iván felesége lesz, Milka is megbocsájtja Jován célesap életét s boldogan nyújtja neki kezét. Csak az öreg vadász, Hajkacs Szima, — aki a humort képviseli a darabban — marad asszony nélkül.

A szubrett szerepében Ergh Baba (Milka) mint mindig, most is jó volt s ugy előadásával mint tüncaival nagy sikert aratott. Szamanjenkova Vera Katya szerepében tünki s némelyik énekszámát spontán tapsokra ragadta a községet. A többi női szereplő Zorics Zsiki, Pajesics Milica, a kitünően táncoló Weidinger Kató, a görlok: Kracher Baba, Bischoff Ella, Mócs Ilus, Rank Ella, Gyurgyevics Jelica mind tehetségük javát adták. A férfi főszerepet maga a szövegíró dr. Jagedics játszotta nagy sikerrel. De Hadzsics Bata (Iván), a kitünő Lugumerszki Marci, Horovitz Árpád, Nikolics Borivoj, Cvrkusics Laza is mindent megtettek a siker érdekében, amely még nagyobb is lehetett volna, ha a szövegekönvben s a zenében is huzásokat eszközölnek. A darabban szereplő balettokat Landau Géza tanította be. A rendezés munkáját avatott kézzel Lebovics Pál végezte, míg a zenei részt a zenekart kitünően vezénylő dr. Kiss Lajos tanította be. A második felvonás nyitányával kapcsolatban a szerb iparos dalára éneket a függöny mögött. A dalárdát Kiss János dirigálta.

— Gyengélkedés idején, különösen ha a rosszullétet szorulás vagy keresztfájás fokozza, az enyhe és igen kellemes természetes „Ferenc József“ keserűvíz mindig puha, könnyű székürülést és kielégítő emésztést szerez.

KÖZGAZDASÁG

Hogyan lehetne a mezőgazdasági termények árát emelni

Holnap országos konferencia ül össze Beogradban

Tegnap értekezletet tartottak a noviszádi kereskedelmi és iparkamarában, a kamara kezdeményezésére. A noviszádi konferencián azzal a kérdéssel foglalkoztak, hogyan lehetne a mezőgazdasági termények árát fel-emelni. Ez ügyben ugyanis június 6-án Beogradban országos konferencia ül össze, amelyet nagy érdeklődéssel várnak országsszer-te. A tegnapi konferencián Miroszavlyevics P. Koszta a noviszádi kereskedelmi és iparkamara elnöke elnökölt. A megbeszélésen a kamara mezőgazdasági bizottságának tagjai és mezőgazdasági szakértők vettek részt.

A konferencián megegyeztek abban, hogy lehetővé kell tenni a gabona felesleg kivitelét, mert csak így lehet a hazai szük-

sglet árát függetleníteni a világpiaci áráktól. Ha itthon csak annyi buza marad, amennyi a szükséglet fedezéséhez kell, akkor az árakat a kínálat alapján lehet megállapítani. A konferencia becslése szerint az idén az aratás 18-19 millió métermázsára tehető, úgy, hogy a tavalyról visszamaradt 2 millió mázsát kellene kivinni. Ezt a felesleget az új aratás után azonnal el kellene helyezni a külföldön, még pedig szabad kereskedelem útján.

A konferencián részletesen foglalkoztak a Prizad kérdésével is és az a vélemény alakult ki, hogy a Prizad nem elégítette ki gabona exportörjeinket.

A tegnapi eső igen jó hatással volt a terményekre

A noviszádi tőzsdén a helyzet lényegében nem változott

Vasárnap délután zivatar keretében kiadós zápor zúdult Noviszádra és környékére. Tegnap ismét esett az eső, ez azonban már nemcsak Noviszádot és határát, hanem a Bácska déli részét is érte. Különösen a Sajkás községekben volt bőséges csapadék. Az eső nagyon jó hatással volt a terményekre, különösen pedig a kapásokra, és kerti veteményekre.

A noviszádi terménytőzsdén a helyzet lényegében nem változott, talán azért, mert hétfő volt és ilyenkor nem szokott még kialakulni az üzlet. A buza ára valamit csökkent, épen a bő eső következtében. A kukorica tegnap megszilárdult és mázsájáért 35 dinárt is fizettek.

Tegnap a következő hivatalos jegyzések voltak a noviszádi terménytőzsdén:

Buza 78 kgos 2% bácskai Noviszád környéki 117.50-120, Szombor környéki 115-117.50, közép-bácskai 117.50-120, felsőbácskai 117.50-120, szerémi 115-117.50, szlavóniai 117.50-120, 77 kgos 2% bácskai tiszai 120-122.50, tiszai uszályrakomány 125-127.50, bégai uszályrakomány 122.50-125, felsőbánáti 115-117.50, zab bácskai, bánáti és szerémi 95-97.50, hajórakomány 100-102.50, tengeri bácskai 82-84, bácskai Szombor környéki 83-85, bánáti 80-82, szerémi 82-84, szerémi Sid

környéki 84-86, bégai uszályrakomány 83-85, tiszai és dunai uszályrakomány 84-86. Buzaliszt bácskai és bánáti állomásról: nullás gg és g 190-210, kettes 170-190, ötös 150-170, hatos 130-150, hetes 105-115, nyolcas 100-105, szerémi és szlavóniai állomásról nullás gg és g 190-200, kettes 170-180, ötös 150-160, hatos 130-140, hetes 150-115, nyolcas 100-105. Buzakorpa jutazsákokban bácskai és szerémi 90-95, bánáti 87.50-92.50, hajórakomány jutazsákban 100-102.50, fehér bab zsák nélkül 120-135.

Irányzat: Buza csendes, a többi tartott. Forgalom: Közepes.

Szombori terménytőzsdé. Buza bácskai Szombor környéki 115-117.50, felsőbácskai 117.50-120, szlavóniai 117.50-120, szerémi 115-117.50, Tisza bácskai 125-127.50, Tisza bánáti 125-127.50, felsőbánáti 117.50-120, zab bácskai vasut 92.50-97.50, tengeri bácskai és szerémi vasut prompt új 81-83, bácskai vasut júniusra 85-87, bab szokvány 130-135, buzaliszt gg és g 190-210, kettes 170-190, ötös 150-170, hatos 130-150, hetes 95-105, nyolcas 95-100, korpa prompt 90-95, repcemag 235-240.

...

A szuboticaí Villanytelep megnyerte utolsó mérkőzését

Villanytelep-Hajduk 3:1 (1:1)

Bíró: Hrvatszkl.

Vasárnap Szuboticán csak egy bajnoki mérkőzést játszottak. A bajnoki harcok vége felé közelednek, s miután a bajnokság első helyezése is eldőlt, így nagyon kevés futballdrucker volt kíváncsi az utolsóelötti bajnoki küzdelemre. Az utolsó helyezett Hajduk fiatal erőkből álló együttese vette fel a harcot a harmadik helyezett Villanytelep csapatával.

A mérkőzést, ami előrelátható volt, a telepi együttes nyerte meg szép gólaránnyal. A kiesőben levő Hajduk csapata szép játékkal küzdött végig a mérkőzést és különösen az első félidőben láttunk egy pár veszélyes támadást. A nyepedórás hatalmas zápor teljesen átázta a Bácska pálya talaját és így a mérkőzés többi részében csuszkaíva, nyakig sárban játszottak a csapatok. A Hajduk csatársora gyenge formát futott ki, egyetlen akciója

sem sikerült az idegesen kapkodó, sárban csuszkaíó fiatal csatároknak. A védelem ezzel szemben ki-elégített, jó játékaival nagyobb vereségtől mentette meg a csapatot. A Villanytelep támadósora játszotta az eredményesebb futballt, különösen a második félidőben támadott többet, amikor a Hajduk védelme már feladta a harcot.

A Hajduk már csak úgy menekülhet meg a kieséstől, ha a még hátralévő egyetlen és egyuttal a bajnokság utolsó mérkőzését megnyeri a Konkordia ellen.

...

Odzsaci: OSC-Graficsár (Noviszád) 5:1 (2:1). Barátságos, bíró: Tamási. A noviszádi Graficsárok az első félidőben jól tartották magukat, szünet után azonban aránylag könnyen érte el góljait a jól játszó odzsaci csapat.

E heti állatkivitel

A június 3 és 7 közötti héten Ausztriába a következő mennyiségű élőállatot és húst lehet szállítani:

Bécsbe 2000 hizott sertést, 100 ökröt, 500 kg sertéshúst és 20.400 kg mangolica húsát, 384 darab vágott borjút és 500 kg zsigeret. Wiener Neustadt részére 330 hizott sertést, Grác részére 50 darab hizott sertést lehet szállítani.

A hazai piacokon elég sertés van, de a belföldi fogyasztás céljaira többet fizetnek, mint külföldi szállításra. A hazai piacokon 7-7.50 dinárt fizetnek a hizott sertés kilójáért, míg Bécsben 1.10 silinget, ami mindössze 6.50 dinár, Prágában 6 csekkorónát, ami szintén kb. 6.50 dinár.

—o—

A noviszádi kereskedelmi és iparkamara ipari osztályának új tanácsosai

A kereskedelmi és iparügyi miniszter a noviszádi kereskedelmi és iparkamara iparügyi osztályának tanácsnokaivá a következőket nevezte ki: Szubotin Milán borbély és fodrász, és Sztanojevics Zsvikó pék Noviszádról, továbbá Manojlovics Alekszan dar kovács Zsabiyáról. Miután a kamara ipari osztálya most már teljes számu tanácsaggal bír, a kamara elnöksége az ipari osztályt ülésre hívta össze, hogy az megtarítsa alakuló ülését.

—o—

Megalakult a dunabánsági kereskedő egyesületek szövetsége

A noviszádi kereskedő egyesület kezdeményezésére vasárnap délelőtt tizenkét dunabánsági kereskedő egyesület kiküldötteinek jelenlétében a Lloyd nagytéremben megalakították a dunabánsági kereskedő egyesületek szövetségét.

Az alakuló gyűlésen Lázics Sztánko a noviszádi kereskedő egyesület elnöke elnökölt, aki rámutatott arra, hogy milyen nagy szükségük van a kereskedőknek az együttműködésre. Dr. Sztánics Szlávkó a kereskedelmi és iparkamara titkára beszámolt arról az akcióról, amelyet az ipartörvény módosítása érdekében megindítottak. Miután előzőleg egy bizottság kidolgozta az alapszabályokat, a közgyűlés kimondta a dunabánsági kereskedő egyesületek szövetségének megalakulását.

—o—

A noviszádi kamara ellenzi, hogy külföldi cégek képviselői külföldi állampolgárok legyenek

A noviszádi kereskedelmi és iparkamara átiratot intézett Németország, Ausztria, Csehszlovákia, Magyarország és Olaszország konzulátusaihoz és ebben megállapítja, hogy a külföldi cégek Jugoszláviában még mindig külföldi állampolgárokkal képviseltetik magukat és ezek gyakran az ország területén kívül laknak állandóan. A kamara a hazai közzgazdászok érdekeinek szem előtt tartásával arra kéri a konzulátusokat, hogy forduljanak felhívással a külföldi közzgazdászokhoz, hogy érdekképviselőiket Jugoszláviában jugoszláv képviselőtekre bízzák.

...

A Merkur noviszádi szervezete értesíti tagjait, hogy a központi évi rendes közgyűlést Zágrebben tartják meg, 1934 június 23. és 24-én. A 62. központi közgyűlésre a Merkur noviszádi szervezete két megbízottat küld ki, akiket június 10-én délelőtt 8 és 12 óra között jelölnek ki, a Cara Lazara ucca 6. szám alatt lévő egyesületi otthonban. A vezetőség egyben értesíti tagjait arról is, hogy ez a választás nem lesz szigoruan hivatalos jellegű és erre semmiféle meghívót sem adnak ki. Azok a tagok, akiket érdekel a megbízottak kijelölése, jelenjenek meg június 10-én az egyesületben és adják le szavazatukat.



S P O R T



Pompás játékkal győzött a jugoszláv válogatott

Jugoszlávia-Brazília 8:4 (2:2)

Mintegy 12 ezer főnyi közönség előtt játszott vasárnap Beogradban Jugoszlávia válogatott csapata a brazil válogatottal. A mérkőzés a jugoszláv válogatott eddig elért legnagyobb sikereinek egyikét hozta meg, amennyiben 2:2 döntetlen félidő után, a játék második részében nyújtott pompás játékkal 8:4 arányban győzte le világhírű ellenfelét.

Az első félidőben mérsékelt játékot mutatott a gyenge összeállítású jugoszláv együttes. A vezető gólt Brazília éri el, de

nyomban utána Sztevoics fejes góllal egyenlít. A 22. percben Glisovics védhetetlen lövése megszerzi a vezetést, amelyet a 35. percben egyenlitenek a brazilok könnyen védhető lövéssel.

A második félidőben a jugoszláv csapat tengelyébe Gayer áll be, s ezzel teljesen megváltozott a játék képe. A Jugoszláv válogatott gyönyörű játékba kezd, s noha Brazília 3:2-ös vezetéshez jut a játék azt mutatta, hogy a jugoszlávok győzelmét megakadályozni nem tudják. Ugy is lett. Szébb-

nél szebb akciókból egymásután születnek a gólok, végül is 8:4 arányú hatalmas győzelem örömmujongása kísérte az öltözőbe a jugoszláv válogatott tizenegyet.

A mérkőzést Doszev bulgár bíró vezette közmegelegedéssel.

Itt említjük meg, hogy a brazil válogatott csapat holnap, szerdán Zagrebban játszik a Gradjanszki-val, esti mérkőzés keretében.

...

Olaszország és Csehszlovákia a világbajnokság döntőjében

Olaszország-Ausztria 1:0 (1:0) Csehszlovákia-Németország 3:1 (1:0)

Rómában és Milánóban játszották le vasárnap a világbajnokság elődöntő mérkőzését. Rómában Csehszlovákia Németország csapatával mérkőzött. A csehszlovákok nagyobb technikai felkészültségével szemben nem volt elég a németek munkabírása és lelkesedése. Az első gólt a 19. percben a csehszlovákok érik el Nejedly révén s az eredmény a félidő végéig nem változik.

Szünet után Noack védhetetlen lövéssel kiegyenlít s most óriási harc kezdődik a vezető gólerért, amelyet újból Nejedly szerez meg Csehszlovákiának a 29. percben. Ugyancsak ő lövi a játék utolsó gólját is a 35. percben.

Milánóban Olaszország 1:0 (1:0) arányban legyőzte Ausztriát. Az olaszok a csütörtöki és pénteki megerőltető mérkőzések után is bírták az iramot, sőt ugylátszott, hogy az osztrákok még nem heverték ki a Magyarország ellen játszott csütörtöki mérkőzést. A 18. percben Meazza lövését Platzer fogta, de három olasz csatár rárohant és a hálóba nyomta. A zuhogó esőben ezután sem érvényesült az osztrákok technikája és az eredmény nem változott.

A június 10-i döntőben tehát Olaszország és Csehszlovákia küzd a világbajnoki címért, a római stadionban.

Két hónapra büntették az SZMTC-t

A vasas csapat nem játszhatja le a hátralévő bajnoki mérkőzéseket

A szuboticei alszövetség intéző tanácsa a péntek esti ülésén tárgyalta az SZMTC ismeretes ügyét, ami akkoriban nagy port vert fel a futball berkeiben.

Az intézőbizottság az SZMTC-t a Kökényesi ügyből kifolyólag két hónapra eltiltotta a játéktól az alszövetség félrevezetése miatt, és miután Kökényesi jogtalanul kihasználta a vasuti kedvezményt.

A noviszádi bajnoki kündelmekben győzött a Trgovacski és a Szlávia

Vasárnap két másodosztályú bajnoki mérkőzést játszottak Noviszádon. A Trgovacski 4:1 (4:0) arányú győzelmet aratott a Rapid csapatán, amely nem tudta megismételni legutóbb mutatott szép játékát. A Szlávia 7:3 (3:3) arányú győzelmet aratott a Jugoszlávián. A Szlávia favoritként indult, győzelme aránylag könnyű volt.

Magyarország vízipólócsapata kélszer legyőzte Csehszlovákiát

A többszörös világbajnok magyar vízipólócsapat szombaton és vasárnap Csehszlovákia válogatott együttesét látta vendégül. A szombati versenyt a margitszigeti fedett uszodában rendezték. Magyarország csapata győzött 7:0 (5:0) arányban. Az igen jó eredményeket hozó uszós számok közül kitűnik Lengyel 6 p. 40.4 másodperces országos rekordja az 500 méteren. Vasárnap Tatabányán játszott a két ország válogatott csapata. Ezúttal is Magyarország győzött 8:1 (2:0) arányban.

SZOMBOR:

Szlávija-Szak 2:1 (1:1)

Bajnoki, bíró: Kulundzics

Szürke, unalmas mérkőzést vívott a két szombori csapat, még a játékosok sem törekedtek arra, hogy valamit mutassanak. Az első gólt a 36. percben Lepesevics (Szlávia) éri el, majd a 44. percben Király tizenegyesből kiegyenlít. A második félidőben megelégnél a játék s már az ötödik percben Ljubovljev megszerzi a vezetést. Az élénkebb játék ellenére sem tudtak a csapatok az eredményen változtatni.

Befejeződött a szuboticei vidéki elsőosztályú bajnokság

A Tri zvezde, Szentai AK és VSC játszanak selejtezőt a szuboticei Vasutasokkal az alszövetségi bajnoki címért

Vasárnap játszották Szomborban az utolsó elsőosztályú bajnoki mérkőzést a szuboticei alszövetség vidéki kerületében. A szombori Szlávia kitétt magáért és az OSC legyőzése után a Szombori AK-ot is maga alá gyűrte és ezzel megmenekült a kiesés veszélyétől. A Bajnoki AK végleg az utolsó maradt a dunai csoportban és az ősszel vissza esik a második osztályba.

A tiszai csoportban a Rádnieski, míg a középbacskai csoportban a Krivaja maradt alul.

A bajnokság befejeztével most teljes gőzzel megindulnak az alszövetségi selejtező mérkőzések. A vidéket a Tri Zvezde, Szentai AK és Vrbászi SC képviselik a szuboticei Zsakkal szemben.

A vidéki bajnokság végleges állása:

DUNAI CSOPORT:

1. Tri Zvezde	14	11	1	2	52:16	23
2. Odzsaci SC	14	9	2	3	28:23	20
3. Szombori Sport	14	7	3	4	32:19	17
4. Bezdáni SE	14	7	2	5	36:18	16
5. Szombori Zsak	14	4	2	8	20:30	10
6. Szombori AK	14	4	2	8	20:36	10
7. Szombori Szlávia	14	4	1	9	14:29	9
8. Bajnoki AK	14	2	3	9	15:47	7

TISZAI CSOPORT:

1. Szentai AK	10	7	3	0	21:8	17
2. Gradjanszki	10	7	2	1	39:10	16
3. Molac	10	5	0	5	21:20	10
4. Triglav	10	2	3	5	9:16	7
5. Plava Zvezda	10	2	2	6	11:27	6
6. Rádnieski	10	2	0	8	10:34	4

KÖZÉPBACSKAI CSOPORT:

1. Vrbászi SC	10	8	0	2	25:8	16
2. Dulcis	10	6	2	2	33:12	14
3. JAK	10	5	1	4	31:19	11
4. Crvenkai SK	10	5	0	5	28:23	10
5. Feketicsi SK	10	3	0	7	13:49	6
6. Krivaja	10	1	1	8	11:25	3

Vasárnap a Tri Zvezde a szuboticei ZsAK-kal Apatinban játssza első alszövetségi selejtezőmérkőzését. A következő forduló e hó 17-én lesz.

Boras: Ellsborg—Ferenéváros, Hungária kombinált 3:2.

Schweinfurt: Schweinfurti SC—Budai 11 3:1 (2:1).

St. Gallen: Boeska—SC St. Gallen 2:2 (2:1).

Piprič: M. SC Bileševci—Bil. kerület 2:1 (1:0).

Kras: Al. B. —KAC 4:2 (3:1).

Noviszád elvérzett Becskerekén

Becskerek-Noviszád 5:1 (1:1)

Becskerekéről jelentik: A Noviszád-Becskerek válogatott mérkőzést rekordszámú közönség nézte végig. A mérkőzés előtt a közönség 98 százaléka Noviszád győzelmére esküdött és a legoptimistább becskereki drukkerék sem vártak négygólos győzelmet a hazai csapatától.

A két csapat így állt fel: Noviszád: Milutinovic — Burai, Majtány — Kanazir, Korosec, Haasz — Avramovic, Markovic M., Lemmler, Spiller, Welker. Becskerek: Krsztics — Schwirtlich, Mertell — Kovács, Sztojanovic, Cvejics — Beil, Csuresin, Markov, Pécsy, Radoszav.

A noviszádiak kezdenek és rögtön szépen támadnak, de a bekkek elhárítják a támadást és frontba küldik a csatársort. Beil fut le a jobb-szélen, beadását Csuresin lövi fölé, majd a 2. percben ismét Beil ad be és Markov szép lövéssel vezetéshez juttatja a hazai csapatot. A becskereki csapat meglepődik a nem várt eredménnyel és kapkodni kezd, különösen a halvesor és a noviszádiak lendülnek támadásba. Welker, majd Lemmler lönek kapu fölé irtózatossá erővel, de a bekkek tisztazzák a helyzeteket. Haas szabadrugását Welker fejeli mellé, majd a 27. percben megszületik az egyenlítés, Markovic lövése a bekkek között a léc alá fut. Gól után a noviszádi balszárny támad eredménytelenül, majd Beil viszi kapu ellen a becskereki csatársort. Mertell 20 méterről rug szabadrugást, melyet Beil lö élesen, de félfárol kipattan, utána a kapus elfogja. A féldő végén Sztojanovic megrugja Spillert, mire ő is keményen megy belé. A mérkőzés kezd eldurvulni, Mertell ismét megrugja Spillert, majd Lemmler gölt rug, de Spiller előzőleg faultolt és így a gól érvénytelen.

A második féldő elején a noviszádiak leszorítják a hazai csapatot, a becskereki csatársor leáll, csak szórványosan támad. Krsztics a kapuban jól véd, a noviszádi csatársor támad, de eredmény nincs. A balszárny béna, mert Spiller helyett Schosberger játszik. Lemmler nagy lövését Krsztics szépen fogja, majd Markovic lö utána Beil rohamoz ismét, Markov fölé fejel, majd a

trío indít akciót, amelyből Pécsy csavart lövéssel ismét megszerzi a vezetést. Ez a gól hozta azt a pillanatot, amely eldöntötte a mérkőzés sorsát. A becskereki csapat nagy lelkesedéssel játszott tovább, a halvesor, amely eddig inkább defenzív volt, támogatta a csatársort. Sztojanovic és Kovács sorra küldték előre a labdát, majd kornert ér el a becskereki csapat, Radoszav lefut a balszélen és lövése csak alig kerül el a kaput. Ugyanez megismétli még egyszer, de félát talál. A sorozatos támadásokra végre Markov gólja tesz koronát, amely Beil és Pécsi akciójából született. Alig két perc múlva Poturica góljával már 4:1 az eredmény. A nagy iramban kifulladt a becskereki csapat és ismét noviszádi fölény alakul ki, Lemmler lövése nem sikerül, fölé megy. A 35. percben Markovic lö gólt, de Lemmler lesben állt. Végre a 41. percben Radoszav kap labdát, Pécsivel együtt lejátsza magát, Pécsire fut a védelem, de idejekorán lead és meredek passzát Radoszav a hálóba rugja.

A noviszádi csapat csak az első féldőben volt veszélyes és ha kihasználja a becskereki csapat zavarát, könnyen győzhetett volna. A második féldőben Spiller kihagyása bénította meg a balszárnyat, a halvesor és a háttvéd pár nagy munkát végzett. A kapus alig mutatott valamit. A második féldőben a szítaló eső miatt csuszóssá és nehézé vált a pálya, amelyen a nehéz testalkatu noviszádiak nehezen mozogtak, a fürge és könnyű hazai csatársor azonban jól feltalálta magát. Főleg Poturica, Beil és Radoszav bírták az iramot, a halvesor csak a második féldőben nőtt meg. Sztojanovic váratlanul jól szerepelt mint centerhalf. A bekkek hibátlanul dolgoztak, Mertell szerelt, Schwirtlich mellett Welker alig mozgott. Krsztics kapus a gólról nem tehet, nehéz dolga azonban nem volt. Podgradzki bíró többször ok nélkül avatkozott a játékba.

Előmérkőzés: ZsSK tartalék—Szlávia (Aradac) 5:1 (1:0).

Súlyos vereséget mért a Szentai AK a közép-bácskai csoport bajnokára

Szentai AK-Verbászi SC 8:0 (3:0)

Nagy érdeklődés előzte meg a Szentai AK első osztályozó bajnoki mérkőzését. A Szentai csapat végre magára talált és hatalmas iramban lehergelte a vrbászi bajnokcsapatot. A mérkőzést Sefcsics bíró az első féldő 33. percében 5 percere felfüggesztette a pályára zuduló hatalmas zápor miatt.

A SzAK kezdés után felnyomul és a második percben már veszélyes helyzetet teremt a VSC kapuja előtt. A nyolcadik percben Gvozdenovic lövi az első gólt. Tovább is a SzAK van frontban a 35. percben Sztepancsev védhetetlen gólt lö. A 43. percben ugyancsak Sztepancsev lö gólt a vrbászi kapus hibájából.

A második féldő VSC-támadással indul, de a Szentai háttvédek biztosan verik vissza a vrbásziak kísérletezéseit. A harmadik percben egy védőjátékos kézzel akaszt meg egy labdát, a megítélt

tizenegyest a kapus kiüti, de a szemfüles Gvozdenovic gólt szerez belőle. A 10. percben az egyik vrbászi háttvéd lyukat rug. Sztepancsev kihasználja a helyzetet és gólt ér el. A 13. percben Gvozdenovic keresztülmegy a védelmen s védhetetlen gólt lö. A 38. és 40. percben Sztepancsev rug gólt a kapus hibájából.

A Szentai csapat fedezetsora végzett nagy munkát s különösen Borbély középfedezet játéka emelkedett ki. Régen látott a Szentai közönség ilyen eredményes játékot a SzAK csapatától, melynek minden egyes játékosa szívvel lélekkel vett részt a küzdelemben. A vrbászi csapat széteső játékot mutatott, legjobban tetszett a jobb háttvéd játéka. Sefcsics bíró kisebb hibáktól eltekintve jól vezette a mérkőzést.

Előmérkőzés: Szentai Merkur—Krszturi Jedinstvo 4:3 (3:1). Bíró: Vukelics.

Svájc kitűnően szerepel a budapesti tornászvilágbajnoki versenyeken

Orlasi közönség előtt, gyönyörű napsütéses időben, kitűnő rendezésben folynak két napja a budapesti fügetpályán a tornászvilágbajnokság küzdelmei. Pénteken a csapatbajnokságokat rendezték, a különböző szereken. A gyűrűshintán Csehszlovákia lett az első, második Magyarország, harmadik Finnország csapata, Lovon első Svájc, második Magyarország, harmadik Mexikó. A műszabadgyakorlatokban első Németország, második Luxemburg, harmadik Olaszország. A korlátan első

Németország, második Hollandia, harmadik Belgium, negyedik Svájc, ötödik Magyarország.

Az egyéni és a csapatversenyek során a svájci tornászok valóságos ámulatba ejtették a közönséget kiváló teljesítményeikkel. Mellettük Németország és Finnország tűnik ki. A versenyt ma befejezik, az eddigi eredményekből valószínű, hogy az összetett versenyt Svájc nyeri Németország előtt. A harmadik lesz Finnország, a negyedik Magyarország, ötödik Olaszország, hatodik Csehszlovákia.

ZAGREB:

Jugoszlávia — Gradjanszki 0:0.

Konkordia—Spárta 2:0. A két noviszádi csapat tréningmérkőzést játszott.

Spárta—Trgovaeski ifj. 3:0 (2:0). A Spárta góllövői: Surdonya I és Sztricsevics. Bíró: Vu-koszavljevics.

Magyar versenyző nyerte a párisi nemzetközi galambblövő versenyt. Párisban vasárnap fejezték be a nemzetközi galambblövő versenyt, amelyen 116 versenyző indult, franciák, amerikaiak, olaszok, spanyolok, belgák és egy magyar: dr. Lummitzer Sándor. A versenyt Lummitzer dr. nyerte, jutalma harmincezer frank, Lummitzer ezenkívül még két versenyben győzött.



A kuglizó sport hírei

A noviszádi Katolikus Olvasókör egy fával nyerte a derbit

Katolikus Olvasókör—Daloskör 182:181

Szombat este zsufolásig megtöltötte a közönség a noviszádi Bauer pálya kuglicsarnokát. A bajnokság két élcapata a Katolikus Kör és Daloskör játszotta esedékes bajnoki mérkőzését. A mérkőzés óriási izgalommal folyt le és ez az oka annak, hogy — amint az rendszerint történni szokott — egyik csapat sem tudta kijátszani rendes formáját.

Fej-fej mellett küzdött a két csapat, s a mérkőzést az utolsó dobás döntötte el egyetlen fával, az Olvasókör javára. A játékosokon uralkodó idegességet mi sem jellemzi jobban, mint az a körülmény, hogy az Olvasókör tizenhét dobást pazarolt egy fára. A Katolikus Olvasókör részeredményei: 43, 17, 35, 35, 36, 16. A Daloskör részeredményei: 32, 35, 35, 17, 26, 36.

A vasárnapi forduló után a bajnoki tabella állása a következő:

1. Katolikus Kör	5	5	0	0	982:797	10	(0)
2. Daloskör	6	4	0	2	1054:965	8	(4)
3. Zvezda	3	2	0	1	519:481	4	(2)
4. NAK	6	2	0	4	957:1019	4	(8)
5. Orao	5	2	0	3	701:805	4	(6)
6. Jugoszlávia	4	1	0	3	588:652	2	(6)
7. Zmajevác	3	0	0	3	464:546	0	(6)

A tabellából kitűnik, hogy az első három helyezés kérdése még meglehetősen nyílt és csupán a holnapi Katolikus Kör—Zvezda bajnoki mérkőzés teremthet döntő fordulatot ebben a kérdésben.

A Népkör vezet a szubotícai kuglibajnokságban

Népkör—Zmaj 142:130

A szubotícai kuglibajnokságban vasárnap több mérkőzést játszottak a csapatok. A bajnoki harc során a Népkör tovább folytatta győzelmi szériáját és a palicsi Zmaj csapatát saját pályáján verte meg. A Zmaj egyesülete vasárnap tartotta pályaváto ünnepélyét, utána a Népkör bajnokjelölt kuglicsapatával mérkőzött, amely 142:130 arányban nyerte a mérkőzést. Az első helyezett Népkör a következő felállításban indult: Farkas, Szepe, Köhalmi, Török, Ruzmann, Sziklai, Szurok, Kopilovic, Kiss és Grices. A Zmaj csapata: Gajdaes, Zsiga, Czernák, Lőrinc, Kiss, Kapiszta, Virág, Bukvics, Mélykúti és Váradí. A győztes csapat dobásai: 24, 18, 17, 33, 26, 24. A Zmaj részeredményei: 24, 17, 27, 26, 12, 24.

A vasárnapi bajnoki forduló többi eredményei Iparosdalárda—Zanatlija 110—104. Bunyevác—Jedinstvo 131:112.

A vasárnapi bajnoki forduló után a Népkör csapata továbbra is az élen marad, miután ezzel a két ponttal bobiztosította első helyezését.

Kisértet a citadellán

A REGGELI UJSÁG eredeti regénye

Minden jog fentartva

Irta Leleszy Béla

(7)

— Nagyon szép, márki ur! A Montebelli-hűség a régi fényében ragyog. Különb, látja, a császár minden népe versenyez ebben! Ma kaptam az értesítést, hogy két magyar főpap óriási összeggel ajánlott meg két gyönyörű, festett ablakot a templomra. Haynald Lajos kalocsai érsek és Zarka János győri püspök tüntetően hű fiai a birodalomnak, Pedig ők is magyarok!

Montebelli elsápadt egy kicsit.

Hát a magyaroknál is úgy van, mint az olaszoknál? Ezek sem ismerik az engesztelhetetlen gyűlöletet? A meg nem bocsátást? Montebelli tudta, hogy Sziciliából származott föl a családja Északolaszországba. És a délolasz a haláláig gyűlöl.

Csak akkor riadt föl, amikor a császári himnusz hangjai harsantak meg és az óriási terem megmerevedett. Miksa főherceg elindult a sorok között. A homloka nyirkos volt, ezt jól lehetett látni. Az ajka megint megremegett. Kilépett a szárnyas ajtón és hosszú, merev lépteivel ment, ment a végzet felé.

A mekszikói kaktuszos térség kopasz kőfala felé, amely előtt majd összerozgy hat golyótól találan, mint Mekszikó fölkezt császára!

Montebelli kifelé indult. Egyszerre ismerős hang kiáltott rá, Uchatzius hadnagyé.

— Montebelli! Várj csak. Elmegyünk ma este egy kicsit? A te kis szökéd már tudja, hogy itt vagy. Nagyon vár, hallod!

A fiatal hadnagy elpirult. Bosszusan intett vissza a kezével.

— Az én kis szökém, kamerád? Nem, nem megyek. Ma nincs rá kedvem!

Uchatzius értelmetlen arccal bámult utána.

V.

Levél a császári lítkos irattárból

Max Ghyllenband őrgrof, a kettős tűzterek ezredese semmi meghatottságot nem mutatott, amikor bejelentették neki Silvio Montebelli hadnagyot. Szokása szerint összehuzott szemekkel lesté, hogyan jelentkezik az olasz fickó. Nem szerette Silvót, hiszen tudta, hogy nagy kegyben áll felsőbb helyen, szerinte teljesen oktanul. Mert minden olasz lázadó fajta ellensége minden rendnek és minden Habsburginak.

Nem kis meglepetésére ma Silvio hadnagy nagyon rendesen viselkedett. Élesen a szemébe nézett, egyetlen izma nem rándult meg, maga volt a megtestesült előírás. Az ezredes engesztelődve intett neki.

— Rendben van hadnagy ur. Délben jelentkezé az irodában, zárt parancs vár. Megértettél?

Ghyllenband kilépett a nagy asztal mögül és átsimitotta tüskés, ősülő fejét Maddaléna Kicsit megrezsent. Tudta, hogy az ezredes beferezettnek tekinti a szolgálati részt. Most egészen közel fog lépni hozzá és beszélgetés következik, ki tudja miről? Az őrgrof két évvel ezelőtt sokat kísérgette a szép Montebelli markézát Bécs városában és nem egyszer igen áradozó bókot sugdosott a fülébe. Most mosolyogni szeretett volna a császári egyenruhában a vén galléron.

Az ezredes egészen közellépett hozzá és hozzá hajolt. Maddaléna megállapította, hogy még nem hagyott fel burnétozási szen-

vedéllyel az orrlukai sárgásfeketéek voltak és széjjelnyitott ott a furcsa szokástól. Aztán megérezte a lehelletén, hogy a kontusovka, az erős lengyel pálinka is megmaradt reggelitől. Különb, ragyogóra borított gyöngéden vörös arc csupa erély volt és nagyuri gőg.

— Mondd, Montebelli. Mi újág odalent, Lombardiában? Fogtatok francia izgatokat megint? Van valami remény?

A hadnagy mosolygott. Van-e remény? Ez azt jelentette, hogy megindult-e a véráradat a Pó körül? Hogy lesz-e háború? Fellobban-e a fölkelés, francia és savoyiai segítséggel? Mert akkor lesz előléptetés és lesz alkalom, hogy kitünjön, ki való katonának?

— Befogtak néhány embert, ezredes ur. De én nem igen törődöm odalent sem a politikával, tudod, ez nagyon piszkos mesterség!

Igaz, igaz. Csak úgy kérdeztem, hallod. Mert délen is készül valami. Erről sem hallottatok? Hiszen a kettések holnap indulnak le Péterváradra! Török—olasz háború fenyeget és a császár szeret ott lenni a határon ilyenkor. Még soha sem láttam ennyi katonát Bécsben. Az alsó rakodóparton uszályokat raknak meg tűzérési anyaggal és legénységgel. Hadnagy ur, tanulságos dolog lesz egyszer végignéznie az ilyen berakodást. Természetesen, ne úgy nézze, ahogy Uchatzius hadnagy szokta. Mindig ott lebzsel és az ágyukat vizsgálja, kopogtatja nagy fejcsóválgatás között. Neki sose elég jók a császár ágyui! Bolond fiu, de ártalmatlan. Áthelyeztem megint az ágyuöntődébe. Ne vessenek ott rajta, ne az én ezredemben! Mi!

— Természetesen, ezredes ur!

Kötelességszerűen együtt nevetett az ezredessel, aki megveregette a vállát.

A kaszárnyában megtudta, hogy Johann, eddigi morva tisztiszolgája súlyosan megbetegedett, így nem kérheti ki új helyére. Montebelli pénzt küldött a szeplős, arcu, csontos fiúnak, aki annyi áhitattal tudta bámulni Silvót, pedig ez ki nem állhatta! Amikor azután délben jelentkezett a zárt parancsért, elszorult a szíve.

— Hátha hiába volt minden kockázat. Hátha azt fogom olvasni, hogy valami jelen téktelen cseh váraeskába, vagy a lengyel határon kell jelentkeznem újra?

De a zárt parancson az állott, hogy csak holnap reggel hat órakor bonthatja föl. Silvótól tudta, hogy legtöbbször futárt küldenek a felbontás előtt egy félórával az ilyen parancsért és jaj annak, akinél már felbontva találják! A rossz minőségű és legkisebb büntetés. Legtöbbször kémkedési vád következik és hosszú időre vége a katonai előléptetésnek. Leküzdötte hát égető kiváncsiságát és elrejtette a levelet tiszt kabátjában.

Teljes egy napja volt hát Bécsben! Nagyon jól ismerte a császárvárost, hiszen már többször megjárta minden utcáját. Nem szívesen fergőt katonai körökben, erre még nem volt meg a teljes biztonsága, pedig mindennel tökéletesen tisztában volt. Azonnal elhatározta, hogy Bécsen kívül is szétnéz. De az ezredes utasítása is furta az agyát, lekocsizott hát a Dunapartira.

Kora délután volt még. A rakodón min-

denütt nagy néptömegek feketéltek. Zsivajuk, hurrázásuk és ujjongásuk már sok uccával odább és hallható volt. És amikor a tűzérhadnagy kiszállott a kocsiából, nagy esodálkozással ismerte meg a másik Bécsét, a császárhűt, a katonarajongót.

Vasasok, ulánusok és tűzterek vonultak be az öblös uszályokra, virágok és zászlók között. Szláv, román és ismeretlen nyelvű kiáltások, szitkok és parancsszavak harsogtak a levegőben, keverve a esattanó német vezényszavakkal, lovak dobogásával és nyerítésével. Mintha az egész császári birodalom minden emberfajtája itt adott volna találkozót egymásnak, a szöke, kövérkés, rózsaszín, égkék, hordószoknyás, krinolinós bécsi nők, kerékképű, keménykalapu bécsi polgárok előtt, akik usztak a boldogságban és elégedettségben. A pompásan öltözött nők, lányok, asszonyok esókot integettek a bevonulók felé, a férliak ragyogó, nagásietejü kalapjaikkal hadonásztak és ordítottak a gyönyörűségért.

— Heil! Hurrah! Für Kaiser! Vaterland!

Targoneák nyikorogtak közöttük, tei sörrel, almával, süteményekkel. Ezekből bőven jutott a katonáknak is. Montebellit külön megöljenezték és egy tiszágosan lelkes kövér asszonyka átfonta a karjával a parton alig tudott megszabadulni tőle. Így is a kabátjára tűztek egy sárga-fekete szalagot, amelyen arannyal himzett Habsburg-korona lógott. Nagynehezen jutott le a tűzterekhez és az első tekintetre már meg is találta Uchatziust.

A hadnagy most nem hajlongott az ágyuk fölött, ahogy az ezredes mondta, de hallgatagon bámulta őket. Kezet fogott Montebellivel és eldugta színes ujjait, amelyeken társa ujjabb, kék csikokat vehetett észre.

— Kinevetsz te is! mondta egyszerűen. Pedig már csak néhány képlet, fiam.

Izzadt állatok, fegyverzsirok trágya, kátrány, bőr és takarmány összekeveredett szaga csavarta az orrukat.

A hajóhidon tompa, ütemes robajjal kezdődött a legénység bevonulása. Montebelli bámulta a végtelen sorokat, amint nyelte, nyelte őket a sok fekete hajótorok, Szláv, magyar, olasz, cseh, német bukdácsolt bele egymás után százankint a sötétségbe. Egyik se tudta hová, és egyik se sejtette, miért? Dobok peregetek és messziről vértés lovaság ragyogása mellől Haydn gyönyörű kürtjelei szaggatták meg a levegőt dallamos erélyükkel. A fiatal hadnagy megborzongott.

Látta ezt a rettentő világhatalmat most, jobban, mint Lombardia hatalmas síkságain és a nagy városokban. A trombitajelek, amelyek ismeretlen, ellenséges népeket egymasmellé gyömöszölnek, mint a varázsigék! Kétféjü sasos jelvények bálványai emelkednek előttük és ők tehetetlenek. Mennek, pusztulnak. Századok óta.

És ő szembe akar fordulni ezzel a világhatalommal?

A bécsiek még kiáltoztak, táncoltak a marsolók körül, amikor hirtelen új kürtjelek rikoltoztak. Uchatzius arca mérhetetlen, meghökkenést mutatott, megragadta Montebelli karját.

— A császár! Hallatlan! Minden elővigyázat nélkül idejön, hogy lássa a katonáit!

(Folytatjuk)